

萍
迹
圖

(黨)五二八七 線有無 號掛報

華北畫刊

每星期日隨本報附贈

並加價不

第一卷第二期 現已出版
每冊三角外埠函購連寄費共郵票三十五分
又第一卷第一期 現將售盡購者從速

九見邇邇來津已
一六在天津
號南來函訂
委託蘇明甫君經理一切嗣後如承訂報
或登廣告即就近向敝分社接洽可也

本報設立安東總分社啓事

逕啓者茲爲便利東北沿邊各縣愛讀本報者起見特在安東財神廟街設立總分社已聘任呂載福君辦理一切凡訂閱本報暨刊登廣告或分銷事宜請即就近與呂君接洽爲荷

本報設立營口總分社啓事
逕啓者本報現在營口小水晶宮街成立分社已聘任文畫口報社辦理一切凡訂閱本報者即請就近與該分社接洽可也

本報設立長春總分社啓事

徵求先考 任公府君遺文

現因編輯先全集年譜採擷遺漏凡與先生交好如有先君一書札二書札三書札等爲商務印書館中華書局已印或遺室所未載者懇求借抄一原件帶稿或惠抄見寄(抄資俟件到遵示寄還)其已采入他書者請示明某冊某頁再書札不便抄寄亦求賜示當即友前往面洽

通訊處北平公共圖書館友庭綏轉交

梁思成等謹啟

印亦失嗣於三年八月間會經甘省派員查辦將王印追回退還其間失印既經四月之久難免匪人用印偽造文件借券圖詐合亟登報聲明倘發生王印借貸不生致俾來週知希親友而免受騙

堵署權謹啟

司法行政部法官訓練所展期招考及計

驗日與通告

部電定於本年五月十日舉行試驗在案茲續奉
河北高等法院第一分院爲通告事前奉
司法部令辦理法官訓練所北平招考事宜業經
報通省在案茲續奉
(二)報名地點

北平城隍胡同東口路北
河北高等法院第一分院

計開(一)

革命尚未成功

門診出診
自上午八時起至下午一時止
自下午二點起至晚八時止
門診一元出診四元遠道酌加貧不計利
西河沿西頭路南一百七十六號
電話借用南局一三三三號

東單北大街三三四號
幸福拍賣行內傢俱種
類繁多選擇時 時間
經濟！價額較低購
置時金錢經濟！

本報於十八年五月十五日出版每日出五大張 每日暫定以
萬份起碼贈閱三天
暫定北平宣內大街
宜傳三民主義 提高國際地位 主持正義人道 灌輸國民普通智
識 發揚民族固有精神
編輯取材除全國各省區縣市一切政治軍事教育
特色宗旨社

育經濟	實業外特別注意勞動婦女客界新聞	並開專欄	以
省縣內容	均有專電或特約通訊員	並重	(三) 各大都市各
(市內)	每月一元五角	半年八元	全年十五元
一元八角	半年九元	全年十八元	五角
一角半	全年十一元五角	全年二十二元	報費先收
目	(國內)	每月二元	(國外)

邵元冲先生演講集

商務印書館

出版新書

邵元冲先生演講集 五卷 每冊五角

學校圖書館學 杜定友著 一冊八角

詞詮 楊樹森著 一冊二元九角

簡易字說 胡恆琛著 一冊五角

經濟學 國際勞動組織 法國皮力葛著 韋 韋 一冊一元四角

又 社會主義哲學史要 一冊二角五分

又 日本河田綱郎著 潘大道譯

實業 中國之紡織業及其出口 岩井勉著 日本井村耕義著 加塔南譯 一冊一元二角

商業 分業商品學 潘力開編 一冊五角

學書 英語發音學 魏肇基著 一冊一元二角

學書 石油與石炭 中華書院編輯 一冊五角

青真集 林大椿編校 一冊五角

新時代社會主義史 趙樹理著 一冊五角

又 世界各國新社會政策 鄭 媛著 一冊五角

又 英國現代史 賀昌賢著 一冊五角

又 日俄戰爭 呂思勉著 一冊五角

國學公孫龍子釋 金受申著 一冊二角五分

國學叢書 沈德鴻選註 一冊四角

又 天鵝歌劇 曹 湜 著 一冊四角五分

曹 湜 著 曹 湜 著 曹 湜 著

中央宣傳部招請各地書舖代售中央圖書月刊啓事

平津律師界諸君及各民刑訴訟當事人

方 法 院 佈 告 第 一 號

院長魯師曾

院長周祖琛

欄)代爲披露
現此項公佈
欄務求普及
本報於公佈
特闢相當地
位刊(律師一覽表)
凡有惠件謹當盡量登載
如有關於時間性者更能提前登載
凡介紹刊載本報廣告的各位均可
事務所直電活刊人惟屬意均可

行食豆

豆豆豆豆豆豆
醬咖酥酥精精
油啡糖餅粉乳

二每	小每	二每	價每	二每	扣每
角	桶角	洋	厘	角	收
五	減四	二	三	五	八
分瓶	半角	角	五	十	角
		盒	塊	盒	分瓶

南口場敦街大外宣
號一九〇一局南話電

北京恒順拍賣場啟

敬啟者本場定於本月二十號即禮拜六下午二點
一刻在崇文門內西牌樓普光寺大佛殿內拍賣
紫檀大座檯雙人大小寫字檯椅三件石面洗臉
檯椅子中國硬木衣架書格大小玻璃書格大小
架書格三角椅棹大座椅櫈方桌小床美式椅子
送實用大小玻璃等架各樣各界諸君至斯爲禱
也當日上午十時參觀是處拍賣可也

電話東局一
二六號

校址：北平東單牌樓鳳樓

吳南翁詩潤例

北方革命同志所主撰的

第七八期

時事短評

1 從湘事論到黨內和平
2 三一八慘案烈士公葬了
3 補行登記下之發料者
第三大全國代表大會與中國前途

(廣) 月 (一)

第三次全國代表大會與中國前途
第三次全國代表大會中之地方制度問題
第三次全國代表大會所應決定的外交政策
第三次全國代表大會黨員應有的覺悟
帝國主義與中國國民革命

英法俄德各國社會運動中的政治思潮之比較……………周叔
北平各大書店 北平大學 各院號房 均有代售本期每冊六分

膠東殘逆盡平在即

劉任兩部正協力進攻
膠東殘逆盡平在即
膠東殘逆自平定後，劉任兩部正協力進攻，膠東殘逆盡平在即。劉任兩部正協力進攻，膠東殘逆盡平在即。劉任兩部正協力進攻，膠東殘逆盡平在即。

守劉珍年

守劉珍年
守劉珍年，守劉珍年，守劉珍年。守劉珍年，守劉珍年，守劉珍年。守劉珍年，守劉珍年，守劉珍年。

陳孫軍隊確無衝突

陳孫軍隊確無衝突
陳孫軍隊確無衝突，陳孫軍隊確無衝突。陳孫軍隊確無衝突，陳孫軍隊確無衝突。陳孫軍隊確無衝突，陳孫軍隊確無衝突。

桂軍退出經過

桂軍退出經過
桂軍退出經過，桂軍退出經過。桂軍退出經過，桂軍退出經過。桂軍退出經過，桂軍退出經過。

趙琪自表功勞

趙琪自表功勞
趙琪自表功勞，趙琪自表功勞。趙琪自表功勞，趙琪自表功勞。趙琪自表功勞，趙琪自表功勞。

唐生智調靈

唐生智調靈
唐生智調靈，唐生智調靈。唐生智調靈，唐生智調靈。唐生智調靈，唐生智調靈。

同床異夢之軍縮會議

同床異夢之軍縮會議
同床異夢之軍縮會議，同床異夢之軍縮會議。同床異夢之軍縮會議，同床異夢之軍縮會議。同床異夢之軍縮會議，同床異夢之軍縮會議。

阿富汗前王力謀復位

阿富汗前王力謀復位
阿富汗前王力謀復位，阿富汗前王力謀復位。阿富汗前王力謀復位，阿富汗前王力謀復位。阿富汗前王力謀復位，阿富汗前王力謀復位。

開發西北與革命

開發西北與革命
開發西北與革命，開發西北與革命。開發西北與革命，開發西北與革命。開發西北與革命，開發西北與革命。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

英大選為期益迫

英大選為期益迫
英大選為期益迫，英大選為期益迫。英大選為期益迫，英大選為期益迫。英大選為期益迫，英大選為期益迫。

日植田司令

日植田司令
日植田司令，日植田司令。日植田司令，日植田司令。日植田司令，日植田司令。

實業同志會

實業同志會
實業同志會，實業同志會。實業同志會，實業同志會。實業同志會，實業同志會。

杜洛斯基

杜洛斯基
杜洛斯基，杜洛斯基。杜洛斯基，杜洛斯基。杜洛斯基，杜洛斯基。

德國之要求

德國之要求
德國之要求，德國之要求。德國之要求，德國之要求。德國之要求，德國之要求。

拓殖省官制

拓殖省官制
拓殖省官制，拓殖省官制。拓殖省官制，拓殖省官制。拓殖省官制，拓殖省官制。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

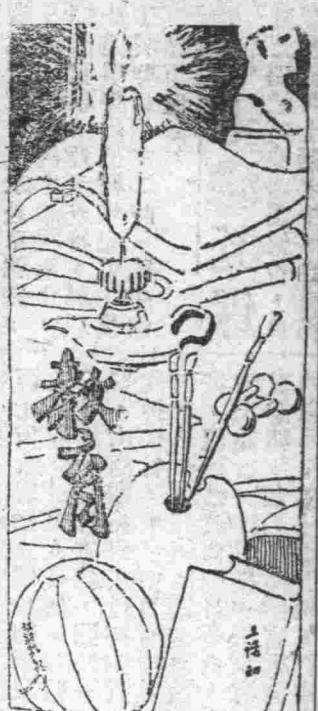
非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。

非戰條約

非戰條約
非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。非戰條約，非戰條約。



北平大學經費有望

▲李校長向教育會代表談話
北平大學校長李惟寧氏，於昨日下午，在該校校長室，接見北平教育會代表。李校長在談話中，對於該會代表所提之各項建議，均極表贊同。並謂：北平大學經費，向由該會撥付，現因經費拮据，已呈請該會核撥。李校長並謂：北平大學經費，向由該會撥付，現因經費拮据，已呈請該會核撥。李校長並謂：北平大學經費，向由該會撥付，現因經費拮据，已呈請該會核撥。

平民學校改名民衆學校

▲北平大學通令各縣遵照
北平大學昨通令各縣，所有以前平民學校，一律改名民衆學校。並謂：平民學校，係由民衆組織，應以民衆命名，以昭大信。此令。

一師院風波平息

▲院務會議決編級試驗案
第一師範學院，因院務會議決編級試驗案，引起風波。現經院務會議決，將該案撤銷。並謂：編級試驗案，係屬不當，應予撤銷。此令。

清華學生會

▲昨招待新聞界
清華大學學生會，於昨日下午，在該會會所，招待新聞界。學生會代表在談話中，對於新聞界之建議，均極表贊同。並謂：清華大學學生會，將積極配合新聞界，以改進校務。此令。

女子學院

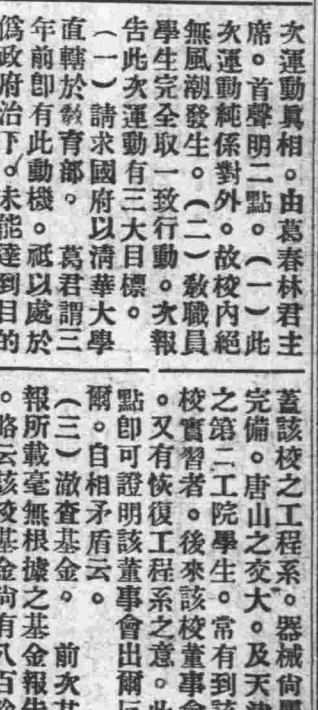
▲將舉行盛大慶祝會
女子學院，將於近日內，舉行盛大慶祝會。慶祝會中，將有各種表演，並有獎品。歡迎各界人士參加。此令。

規定參觀辦法

▲限於理化生教史經
北平大學，規定參觀辦法。限於理化生教史經等系。並謂：參觀者，須持有效證件，方可入內參觀。此令。

體育界

▲春季球類比賽第三週
體育界春季球類比賽，已進入第三週。各隊表現活躍，競爭激烈。預計本週內，將有精彩之比賽。此令。



西山辦體育學校

▲並選代表赴遠東賽會
西山體育學校，已籌備就緒。並選定代表，參加遠東賽會。學校負責人表示，將全力以赴，爭取好成績。此令。

教育部覆教職員工會

▲已請財部籌撥經費
教育部已覆教職員工會，謂：工會所提之建議，已轉請財部核辦。並謂：財部將儘速撥款，以資補助。此令。

二師畢業生

▲今日起在女附小試教
第二師範學校畢業生，將於今日開始，在女附小試教。試教期間，將由該校教務處派員指導。此令。

俄文法政學院

▲廿八舉行週年紀念大會
俄文法政學院，將於本月二十八日，舉行週年紀念大會。屆時將有各種慶祝活動。此令。

北平大學

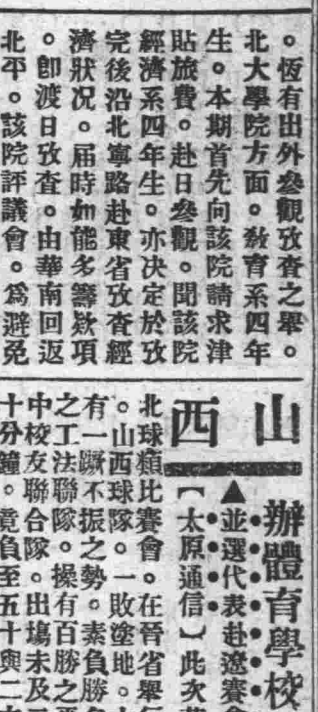
▲規定參觀辦法
北平大學，規定參觀辦法。限於理化生教史經等系。並謂：參觀者，須持有效證件，方可入內參觀。此令。

體育界

▲春季球類比賽第三週
體育界春季球類比賽，已進入第三週。各隊表現活躍，競爭激烈。預計本週內，將有精彩之比賽。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。



別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

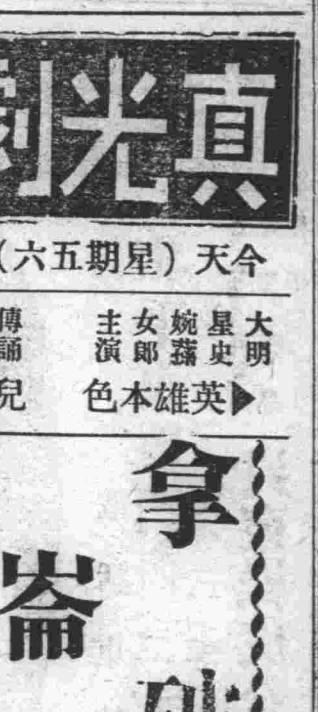
▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。



別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

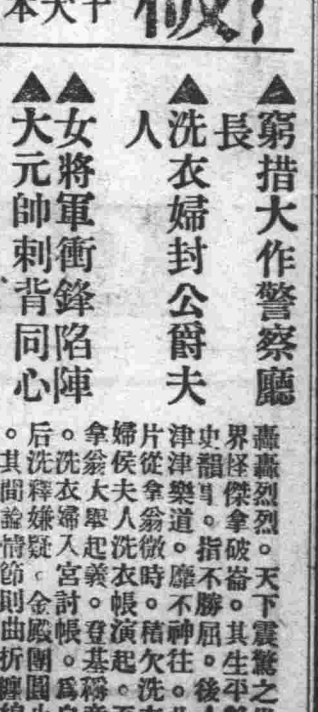
▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。



別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

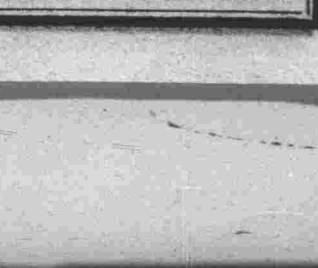
▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。



別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

別錄

▲法西斯治下之意大利娛樂事業
在法西斯治下之意大利，娛樂事業受到嚴格控制。政府規定，所有娛樂活動，均須符合國家利益。此令。

礎

均以前省建設伊始，百端待舉，未便准其辭去，分別

所辦
生吃山空，牀頭金盡，
無顏，沈氏見景子生活
頗有，娶婚之意，夏歷知

○.....
報在
報告
尺

皮公司謹啟

1

1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 26

▲革命空氣

濃厚緊張

後來恰巧我們的領袖蔣介石同志到了上海，跟蔣蔣同志的回來上海的就有中央監察委員吳稚暉同志，跟蔣蔣同志的文章，那篇文章送到中央監察委員會，就決定請中央執行委員會實行清黨，檢舉那些共產黨徒，與以惡意處分。我們認為這是恢復黨權的最緊要的工作，所以願意盡我們所有的力量，共同努力於這個工作的完成。後來總算把共產黨的活動大部份制止住了。到了現在，共產黨又改頭換面的暗地活動，實施牠的陰謀，但是他們已經變為土匪流氓般的集團了，一般民衆早已認識他們的真面目，他們所走的，都是反革命和失敗的路途，我們相信，他們終將在最近的將來全部滅亡消滅的。

然而共產黨清除了之後，一般腐化分子都跟著混進本黨裏來。共產黨去了之後，如果給流氓張腐化份子投機份子等混進本黨來，則本黨的黨權還是喪失。所以我們應當認識清黨的真實義，不僅在清除共產黨。還要清除一切腐化份子投機份子。這樣，我們的黨基才能穩固。共產黨就好像霍亂病，而腐化分子和投機分子等便是肺病。肺病病，如果不治，人便要送命，腐化分子和投機分子，如果不消除，國民黨也要滅亡。本黨如果滅亡，如果

華民國也就滅亡了。所以我們如果滅亡，如果

楚了以後，覺得我們的責任十分重大，要用堅決的精神，勇敢的力量，努力來嚴密我們的組織，華民族的事業。在目前並沒有完成。只有國民黨才可以使中華民族到生路。所以在此嚴重時期，我們的同志，愈應當整飭我們的隊伍。提高我們的言行，使我們的行動能夠一致，行動能夠統一，同時用全副的力量，來完成國民革命。清黨的工作，如果永遠在槍桿頭上活動，總不會有善善的結果。我們

求中國之自由平等積四十年之經驗深知欲達到此目的必須喚起民衆及聯合世界上以平等待我之民族共同奮鬥

現在革命尚未成功凡我同志務須依照余所著建國方略建國大綱三民主義及第一次全國代表大會宣言繼續努力以求貫徹最近主張開國民會議及廢除不平等條約尤須於最短期間促其實現是所至囑

孫文

厚本黨的力量，廣大本黨的戰線，於是訂下容共政策，所謂容共，也祇容納共產黨黨員，因為他放棄共產黨的主張，來服從國民黨主張，我們自然以同鄉相待，誰知後來在滅本黨的陰謀，在廣州三月二十一日役漸漸發覺，但是在總理逝世以後，如在總理生前運動，也就必定以討伐段祺瑞的手段來討伐共產黨。那清黨運動，在十三年十四年就早舉行，也等不到十六年才來舉行清黨。談到共產黨員，是最沒有幹才，處在惡劣環境之中，他就墮着惡劣環境，雖然不願的辭去，處在惡劣環境之中，因要獲得清除反革命的共產黨員，一方面要整理本黨和發揮本黨的精神，而主要保持黨員的節操等語。後由政訓處伍主任郭參謀長胡胡長謂秘書將主任相繼演說，均發揮盡致，一時說完畢，高呼口號，一時全場充滿革命空氣，散會已一時許矣。

(完)

醒，但是全部黑暗的肅清，雖然似乎有了一些覺悟，這是什麼緣故呢？因為本黨黨內黨外佈滿了反動勢力，

，全部沉酣的喚醒，尚有待晨雞旭日的繼續努力哩！晨雞旭日是喚起民衆打倒帝國主義及其工具買辦階級與軍閥，和解除貪官污吏土豪劣紳，實現三民主義治使命的。也就是以晨雞旭日爲己任的。所以這肅清黑暗，喚醒沉酣的責任，更加在我們中國國民黨個黨員的身上了。

本黨自十三年改組以來，黨的組織嚴密，黨的紀律森嚴，忠實的同志們奮鬥起晨雞旭日的責任，努力奮鬥的結果，北伐軍事勢如破竹的光復兩湖，進據長江七省。更於十七月五月一日攻下濟南。不三月收復平津。至十二月二十九日雖外侮已解，全國遂告統一。雖然間因有共產黨的煽惑，致事漢分裂；日軍出動山東，致釀成濟南慘案，但是平賴 總理的威靈，同志的努力，北伐大業，於以完成，十餘年戰亂，告一結束，這不能說不是革命進程上一大成功呢！但是國民革命從此就算成功麼？三民主義就算實現了麼？不！國民革命還沒有了成功，可以說方在發軔。三民主義不但沒有實現，可以說大多數人還沒有認識，全國統一不過是一種形式上的聯合，

在這些反動勢力沒有肅清以前的，本黨的主義自然不會實現的。在黨內：有盲目不認國家制度，既無步驟又無方法的份子，有寄生本黨陰謀篡竊本黨的份子，他們把持謀奪黨政，不參加實際工作，却想壓迫誣陷立場的同志。還有那班佔個人立場上值個權利的利益的投機分子，也來分散本黨的精力。在黨外：有盲順中國的背景與現情，妄行宣傳共產主義，想實現他們那帝國主義者的計劃的共產黨；有倒置國主義者利用他的政治經濟上外交上種種優勢來牽制我們的軍閥，爲帝國主義走狗的軍閥，有賄賂階級及主權爪牙的貪官汚吏土豪劣紳，聯合起來向本黨進攻的神，聯合起來向本黨進攻的本黨內外互勾結，造成這樣的聯合戰線。所以本黨的主義一時不能實現。但是本黨的忠實同志，必須嚴密的組織起來，站在共同的理論行動向黨內外的一切反動勢力奮鬥，自有出路。

奮門，有督率滕縣全縣同志會，領導全體民眾，在此堪稱本覺悟之下，致力於三民主義之宣傳，一般民眾之訓練之職責，一方面格選總理遺教及上級黨部命令，努力

(十八年三月十二日)
按總理年譜，坊間甚多，惟皆錯誤不堪，難成信史。中央有鑑於此，特徵集羣籍，參互校訂，編成定譜，其

是役也，發難時以六百之衆，當清兵一視察，膽亦豪矣！——編者

萬餘，大捷四次，斬獲數千，集合至二萬餘人，卒以意外打擊，中途解散，惜哉！

史深恨一擊不中，思圖再舉；然營已預伏要路，行抵沙基，遂爲所獲。海令裴景福欲興大獄，嚴刑酷法，逼

八月初六，史堅如炸粵撫署，不克，死之，先是史奉命至廣州，即與鄧蔭南計議，謀聯絡旗防，在廣州起事，別約同謀。史傲睨自若，且嬉弄之，卒被斬首之刑，年才二十二耳。英年殉國，先生倍痛惜之。

鄭士良以倡師來會，腹背夾擊，以定全粵。於是鬻產質物，交結旗人練達成，令其陰結羽翼，以供驅策；復約東西北又惠州舉義之先，長江方面亦有革命之突起，其首領爲秦力山唐才常。聯會黨，運動防營，先後在大通漢口發

三江馬王海區諸綠林，馳會響應。期於七月間起事。謀大定矣。會軍械乏。撓弗至。乃改期八月。後以鄭士良已發動。俱以餉械不足。勢力孤弱。爲清兵敗。秦逃日本。唐被害。株連而死者餘人。

時在惠州苦戰，廣州大舉，期緩莫濟，乃決行暗殺以盾其後。

史在撫署旁之後樓房賃一住宅，繼由中華民國紀元前十一年，清光緒二十七年，公曆一九〇一年，先生三十六歲。

惠州失敗之後，先生由台灣回橫濱

鄧蔭南等密購炸藥二百磅，設法運入，八月初五之夕，史與練等四人掘地通撫署，埋藥透線，燕香其下；布置既畢，

努力於宣傳主義，籌募資金，以圖再。其時八國聯軍已破北京，和議告成賠款九萬萬兩，清廷之威信掃地，人

局戶散去，期於香港相會。史至舟中，不聞爆發，乃隻身返視，則香燭而藥不燃；遂重行安置，初六晨復燃，恐仍不

之生計日蹙，國勢岌危，爰發可慮，識之士，多起救國之思。向之咒罵先爲亂臣賊子者，至是不特無惡聲相加

爆，乃留省候訊。俄而轟然爆發，闔城震撼，史巽然而起，及詢路人，則撫署燬而德壽不死。心乃大疑，復親至炸處轉爲握腕嘆惜。恨其事之不成矣。先知國人迷夢有漸醒之兆，中心快慰，可言狀，乃益致力於文字與言論之宣

墨西哥總支部成立於民國九年。總支部駐在墨西哥之順那緯省。其時黨員人數，約一千餘，均能開黨務努力。故墨西哥所屬下級黨部，成立特多，發展全墨西哥，又以所受墨西哥國內亂之影響甚大。

該國政府人民排斥華人之壓迫，創鉅痛深，對於認

黨所懷之希望至大，而對於黨國之心亦至誠懇。經過寧漢分裂，遂致迭起糾紛。又以交通不便，時虞不靈，工作表現，比較稍欠整齊。自本黨第

央執行委員會第四次全體會議決議在該黨現行黨章第四月十九日經中央第一二七次常會決議派定黨務指導委員會，於同年七月十日成立墨西哥黨務指導委員會，登記完畢。計登記黨員

百五十四人，業經連同登記表呈報中央審核。現在指導委員爲周敦祥，陳百庸，蔡民揮，關錫安，李少岳，胡詩春等同志。

部及通訊處共有五十九個。

國，然以受門羅主義薰陶之故，帝國主義之色彩甚。故其對待華僑多方排斥，苛例層出。全墨華僑，餘人，無不感受壓迫之痛苦，與生命財產損失之

幸多數僑胞，在本黨領導之下，多能團結一致，以外侮，惟反動份子，如致公黨（從前名致公堂現改

劇烈。加以駐墨代辦雷孝敏袒護致公黨之故，該黨無忌顧，竟於去年雙十節懸掛五色廢旗，侮辱團旗，又將本黨同志辱罵。此種行爲，王正廷進行之際，該黨

國民政府爲帝國主義作走狗，阻撓僑胞愛國義舉，雷孝敏不惟不加干涉，且從而鼓勵之，雖經駐墨

關於黨務的

海外各地外交官應受各

海外黨部與外交官吏，類多不相聞問，各目爲政，互不干涉。實與國體相背，故有極大之關係，此實應請注意者。官吏類多北庭舊吏，對黨毫不尊重，且無甚認識，甚爲敵者，此實與本黨以黨治國之義有所不合。故欲

曾確定海外各地外交官吏，應受各該地最高黨部指導之原則，以重黨權。是否有當，敬請公決。提議人

總章經過三次修正四續
種總章之比較 (希雅)

第二次修正案

最高黨部章之

六，區黨部章之

正，(甲)黨員大會

一次改為每星期一次，
省常委三人改為二人。

會臨時大會有一分一以上
黨部請求時得召集改為半
以上請求得召集，(此點
大會同改正為半數以上
入。
有華委臨時表決權一點
七，
區分部章之
五，(甲)區分部五

(丁)中央執委因故離任，由候補者遞補，改為出缺由候補者遞補，(此點各黨部條文同時改正)戊黨部職權條下刪委任執委會一節，加執行全代表

人改爲五人至九人，（辛）三種會議均須在本黨政府在地開，改爲本黨下加中二字，（壬）監委會職權

章中執監委任期由一年兩年（乙）紀律黨黨員律加須絕對服從四字，

嚴守黨的祕密及

得在黨外攻擊兩
又處分程度輕重
警告褫職除籍四點，又
下級黨部檢舉省黨部判
央核准執行之，（丙）
省黨部章之修
（甲）全省代表大會
下加決定違背紀律之處分
節，（此點各級黨監委條
均加入一節）

委會職權案下加執行上級部命令與全省代會決議之，（此點各級黨部同一）省執委會每兩星期開會

至於四種總章之逐條比較現正另行書手，擬出專以供研究黨義者之參攷

（完）

委會職權案下加執行上級部命令與全省代會決議之，（此點各級黨部同一）省執委會每兩星期開會

至於四種總章之逐條比較現正另行書手，擬出專以供研究黨義者之參攷

（完）

廉潔勇敢是中國國民黨黨員的人格

「好呀，好呀！下車吧！」一個老人也許是新郎家的人吧，急急地說。

賓相和新娘子都站了起來。

「不行！」搖着手急忙地說：「禮還沒有完呢。等等……」

「再鞠躬」，「三鞠躬」，唱禮的聲音，又在高高地響，新郎又被搔着頭，一一地鞠了。

「哈哈」，亂嚷嚷地笑着的人們，無須吩咐地讓開道路，前後左右地散開，擁着王后似地慢慢地蠕動。

新娘穿着淺粉色的綉花禮服，淺粉色的綉花緞鞋，淺粉色的高筒絲襪，脖子裏戴着綠寶石金鎖的項圈，腕上戴着金鐲，左手上還多一隻金表，指頭上還有兩顆閃閃的金戒指，頭上戴着珠冠，白的頭紗，從肩上拖到腳下，手裏拿着很大的一束鮮花。

兩個黑漆的眼睛，亮晶晶地閃灼，兩頰紅潤着，好像含葩的桃花，兩片櫻桃色的嘴唇，緊緊地閉着。兩個七八歲潑潑可愛的小女孩，用她們的小手很巧妙地捏着頭紗的犄角，在前邊慢慢地走着，兩個十七八歲的女郎挽着她的兩個胳膊，擁着她的細小的筆直的腰肢，在鮮紅的氈上，蠕蠕地移動。花香，脂粉香，隨着笑聲，談話聲，腳步聲，和一切的嘈雜聲，也蠕蠕地移動。

新郎也在這人羣當中，在紅氈上慢慢地走着，因為拉他向新娘娘子的兩個人，還在拉着他，讓在前邊引路。

紅氈僅有四五條，走到最末一條時，還得等着再鋪從後邊走過去的方撤下來的。

新郎的腳步很大，三兩步就走到紅氈的盡頭。在鋪氈的當兒，他轉過穿着禮服的粗大的身子，扭回戴着禮帽的頭，紅黑的面孔，

跟着厚唇之口，瞪着圓形小眼，閃着黃而不亮的瞳珠，迷迷地向後瞻望着，脣咕脣咕地扭着新娘。雖然四圍的觀客互相擠鼻弄眼，嘴裏咕哝着不住地嘲笑，新娘子也緊蹙着雙眉，鴨蛋形的臉兒滿布着悵色，他好像不在乎或是沒有感覺到似地，仍然向四圍扭着頭，眼光不住地灼灼。

到了禮堂，人羣散了，新郎也被撒了手，很快的跑開。新娘子領到西頭的休息室裡。

禮堂的東頭和南牆下，亂嚷嚷地集聚着一大堆人正在閒談，嘲笑戲謔的聲音，從新娘子的休息室裏不斷地飄揚出來。（未完）

關於「紅笑」（續）

鴉西

十七斷片，「這不是太開的文人的發明，目的在便宜的效力或一個失掉意識的瘋子。」英譯在一八四頁倒數七八行，意思是：這不是一個無聊的瞎寫的人，注意着那種尋常的結果而有的發現，也不是一個失了理智的瘋人所有的。

最後斷片，開始後的一句：「艱難地捏住一支小柱，」這句話裡雖有holding一字，不過意思却是：很困難地站在一根小柱子上。

同，「這是一家在急忙關門的店舖。我看見反攻的一瞥，一隻空筒在渺茫的叮嚀聲中飛過，」英譯一八八頁第八行的意思其實是：……我從一條闊縫裡看見了櫃台（我們底譯文也誤為管帳的）和一個大桶。

同，突然站住的 stopping short，也被譯作「停止片刻。」

同，「他底黑色，如鐵的側像，被紅色的狹的表記所形成。」即英譯的一九一頁倒數七八行。這話，叫我譯，該是：他底黑暗，

「便是萬能：這是他，自他全堂的藝術，並不使任何人費一點事」。

太太聽見這話，抱着那可愛的糊塗虫，給他說：「先生，人很看出你是世上最博識的人；我的兒子虧着你有他的教育；然而，我想他曉得點歷史倒不錯！」「噯呀！太太，這有什麼好處？」他回答：「歷史只有現在的恰意，有用。所有的古代史，彷彿有一位文豪說，不過是些同意的寓言，至於現代的，又是一種不能整理的紛亂，查理曼委任十二位法國大臣，他的承繼者是一位口吃的人，這一切的历史與令郎有什麼關係！」「再沒有比這話說得更妙了！」師傅大叫着說，「人總把兒童的智慧，壓迫在一堆無用的知識之下。然而，就各種科學，就是幾何學，我的意見以為最不合用的，而且最足以壓制整個的天才的，就是幾何學。這種可笑合理的，以不存自然界的線，點，面積為目的。在一個圓與圓相接的直線之間，人想穿過千百條曲線，雖然連一根草棒也不能經過。幾何學實在不過是一個惡劣的笑話」。老爺，太太不很明白師傅什麼意思；然而，他們却完全贊成他的意見。

「像侯爵大人這樣尊貴的人」，師傅接着說，「不應當為這些無用的研究枯乾腦髓。假如一天他需要優秀卓越的幾何家，繪畫田地的圖樣，他儘可用錢叫人圖繪。假如他要弄清楚的貴族的世系，他那最古的貴族的世系，他儘可派人找一位教士。關於其他的藝術也是如此。一位生來有福的少夫人，並不是畫師，音樂家，建築家，雕刻家；但是他以他的豪華，鼓勵一切的藝術，使之日臻繁昌。習練藝術不如保護藝術，這是一定的。小侯爵有此嗜好足矣；替他工作者，宜屬之美術家。人說凡有身分的人——我認為就是極有錢的人——不待學習，便知道一切，此話之所以有理，即在乎此

因為他們實在漸漸會判斷他們所定購的，所當買的東西」。那可愛的糊塗虫便開口說：「你很明白，太太，人的目的就是社會上成功。老實說來，就是由於那些學問得到這個成功麼？在星辰同太陽一塊出來時候，在晚飯時候，人打聽珂羅賓（Clerobin）——法郎格部落的酋長——是否過了來商麼？」「不，一定不」，那時為情趣引入上等社會的侯爵夫人大叫這說，「我的兒子決不應該研究那亂七八糟的東西，消滅他的天才；可是究竟應教給他點什麼呢？因為一個青年的貴人，最好能趁機顯耀，像我才失說的話。我記得曾聽一位修道院長說，最可愛的科學是一種什麼……我不記得它的名子，可是它頭一個字母是B」。——「起頭是B」？太太，「不是Bianquin（植物學）」？——「不，他給我我說的決不是植物學」。我告訴你，「它起頭是B」，結尾是B」。啊！我明白了一，太太，「Bianquin」徽章學，這實在是一種很深的奧的科學；可是自從人們失去在馬車兩傍，彩繪官衙徽章的習慣之後，那科學便不大時髦了。在制度規定很好的國家，這種東西最有用。況且，這種學問沒有窮盡。現在沒有一個理髮匠，沒有他的徽章；你知道無論什麼東西，一普通就不大為人敬賞了」。結果，他審察了各科學的優劣之後，決定教小侯爵學跳舞。

造物給他一種才幹，它立刻奇效地發展：就是他偶然歌唱短曲小戲。虧着他的年幼，再加那完美填滿的天分，使人視為最有希望的少年。他很見愛於女人，腦袋完全填滿了歌曲，他拿她們作為他的情友。他從這歌曲小戲裏，竊取「酒神」及「愛情」，在那本裏竊取「夜」與「日」，在另一本裏抄襲「情趣」與「驚喊」；然而，因為在他的詩中，總有幾個韻不對，他每首以二十金魯魯的代價使他人校改；在「文學年刊」上他列入法爾，燒里，亞米東，沙拉山，死都爾諸大名人之中。

（未完）

木田獨步的「巡查」，你不是也頗喜歡麼？其實，有這種本領，自己有家時也是頗方便的。我很想嘗嘗一情早起來自己煮咖啡的滋味。就是連頭髮都白了，而還是一個 Bachelor，我想亦大有風趣。

惟獨對女人的態度最難。我近來於此不少費苦心。有許多女人因為戀愛而弄得很苦，弄得漂泊，反動，厭世……這許多種的心情我都有過。我自己呢，恐怕究竟還嫌英國式的紳士氣太重一點，說的，話不公平。我更要立志發憤研究中國的女人，她們的各方面的戀愛與男人因了戀愛而走的死路或活路……究竟我已有了主意，我的生活上在狂風暴雨的日子應該讓牠過去了。現在該自己跳出圈子來，把自己的痛苦整理整理，說給別人聽了。

其實我還不磨。我現在當女人的面前還有種種的悲哀，我這年青，還有點戀心吊膽。真難！

啊，我想起耳來了。我總有些喜歡她。一看見她，我有種種的難過。這於我頗不好，所以我要退回來訓練。我自然希望她能夠對我好，但如不可能時，也沒法。「且共歡此飲，吾駕不可回！」我還沒有這樣決絕。但究竟因為我還有別的事要做，所以我也不能自己矜持一點了。

我實在是深深地知道，有許多事情都是無可如何的。你只能等事情如鐵一般定局了之後，光着兩手，吃驚，發呆，說：「噫呀，我沒有辦法，沒辦法。」戀愛的事情便是如此。一陷入情網，便往往往愈鑽愈深，爬不上來。我何嘗不如此呢！我恐怕究竟是在戀愛場中得不到多少好處的，因為其時我總不能保持住自己的冷靜。所以我想暫時遠離一點。等我自己內心堅固之後，再來。眼前，我十二分需要孤獨。我不想常來找你。我豈得機械一點。你不要為我難過；

別人替我難過，我心裏也不好受。談到性愛，我實在是無限的酸心。我有時還想，如果我身體好，我要儘往下沉落，沉落。但這究竟，是反動，不行。

向上，努力，別怕！「朝與仁義生，夕死復何求！」

□□四，十四。

逸如女士（續）

（二十八）

蔦琴的鼓聲，陣陣的軍樂聲，把一切的嬉笑嘈雜壓住。青年的男女，愛動的人們，很踴躍地跑到門前。

結着綵綢，扎着五色花朵的馬車，已經住在門口，穿着紅色短衫褲的樂隊，很整齊地排着，還在演奏。來賓，主人，招待員，……一大堆的人們在跟前圍着。

車門開後，兩個賓相——都是穿着米色印度緞短窄的旗袍，手裡拿着鮮花，站在車的門口，要想找新娘子下車。

「待一會兒，待一會兒……新郎呢？新郎呢？快來行禮！」一個穿西服的青年說着，又指着另外兩個人去找新郎。

「不許下來！不許下來！等等新郎。」L扭着兩個賓相不住地笑，眼睛睜咕睜咕地在說話。

這兩個賓相，本來是瑞的同伴，和L，T……她們都是同學，自然是會意過來，按照着辦的。

「勞駕，勞駕！讓路，新郎官來啦！」兩個青年拉着新郎，從人羣裏擠了出來，在四圍相戲謔當中，站在車前。提議找新郎的穿西服的人在旁邊高唱着「鞠躬」，拉着的兩個人，弄着新郎的頭強迫他行禮。

他便是萬能：這是他學目他全堂的藝術，並不使任何人費一點重一。

太太聽見這話，抱着那可愛的糊塗虫，給他說：「先生，人很看出你是世上最博識的人；我的兒子虧着您才有他的教育；然而，我想他曉得點歷史倒不錯！」一「嗚呀！太太，這有什麼好處？」他回答：「歷史只有現在的恰意，有用。所有的古代史，彷彿有一位文豪說，不過是些同意的寓言，至於現代的，又是一種不能整理頭腦的紛亂，查理曼委任十二位法國大臣，他的承繼者是一位口吃的人，這一切的歷史與令郎有什麼關係！」「再沒有比這話說得更妙了！」師傅大叫着說，「人總把兒童的智慧，壓迫在一堆無用的知識之下。然而，就各種科學而論，我的意見以為最不合理，而且最早見以壓制整個的天才的，就是幾何學。這種可笑的學問，以不存自然界的線，點，面積為目的。在一個圓與圓相接的直線之間，人想畫過千百條曲線，雖然連一根草棒也不能經過。幾何學實在不過是一個惡劣的笑話」。老爺，太太不很明白師傅什麼意思；然而，他們却完全贊成他的意見。

「像伙爵大人這樣尊貴的人」，師傅接着說，「不應當為這些無用的研究枯乾腦筋。假如一天他需要優秀卓越的幾何家，繪畫田地的圖樣，他儘可用錢叫人圖繪。假如他要弄清他的貴族的世系——他那最古的貴族的世系，他儘可派人找一位教士。關於其他的藝術也是如此。一位生來有福的少夫人，並不是畫師，音樂家，建築家，雕刻家；但是他以他的豪華，鼓勵一切的藝術，使之日臻繁昌。初練藝術不如保護藝術，這是一定的。小候爵有此嗜好足矣；替他工作者，宜屬之美術家。人說凡有身分的人——我認為就是極有錢的人——不待學習，便知道一切，此話之所以有理，即任乎此。

；因為他實在漸漸會判斷他們所定購的，所消費的東西」。

那可愛的糊塗虫便開口說：「你很明白，太太，人的目的就是要在社會上成功。老實說來，就是由於那些學問得到這個成功麼？在上等社會裏，人總想談談幾何學麼？人總問一位正人君子，今天什麼星長同太陽一塊出來呢？在晚飯時候，人打聽司理客（Clotion le Chevalin）法郎格部落的酋長——是否過了來茵麼？」「不，一定不」，那有時為情趣引入上等社會的侯爵夫人大叫這說，「我的兒子決不應該研究那亂七八糟的東西，消滅他的天才；可是究竟應應教給他點什麼呢？因為一個青年的貴人，最好能趁機顯耀，像我才什麼說的話。我記得曾聽一位修道院院長說，最可愛的科學是一種什麼……我不記得它的名子，可是它頭一個字母是B」。「起頭是B麼？」「太太，不是（Bianque）植物學」，「——不，他給我我說的決不是植物學。」我告訴你，「它起頭是B，結尾是on」。啊！我明白了一，太太，「Bianque」做章學，這實在是一種很深奧的科學；可是自從人們失去在馬車兩傍，彩繪官銜徽章的習慣之後，那科學便不大時髦了。在制度規定很好的國家，這種東西最有用的。況且，這種學問沒有窮盡。現在沒有一個理髮匠，沒有他的徽章；你知道無論什麼東西，一普通就不大為人激賞了」。結果，他審察了各科學的優劣之後，決定教小侯爵學跳舞。

造物付他一種才幹，它立刻奇效地發展；就是他恆然歌唱短曲小戲。虧着他的年幼，再加那優秀的天分，使人視為最有希望的小少年。他很很愛於女人，腦袋裏全填滿了歌曲，他拿她們作為他的情人。他從這歌曲小戲裏，竊取「酒神」及「愛情」，在那本裏竊取「一夜」與「日」，在另一本裏抄襲「情慾」與「驚賊」；然而，因為在他的詩中，總有幾個韻多少不對，他每以百二十金得意地代僕使他人校改；在「文學年刊」上他列入法蘭，德耳，亞米東，沙拉山，死都爾諸大名人之中。

（未完）

樣的半面，被一道紅光襯了出來。

同，「他們也在青嬰堂裏，」這裡的 nursery，也用起來。怕是不大很對罷？

隨便寫來，不料就已寫了三十條整。實在，梅川君底譯文，了那只有幾行的三兩斷片外，其餘沒有一個是沒有錯誤的，真可不勝枚舉。前邊我說有一百多處，一點不是隨便說出的話，但因怕使讀者厭煩。而我也高興抄寫許多，所以拋掉了。

一個人能力不大够，却爲了某種原故不得不譯點東西出來，樣的事或者也還可以容許。但他自己這方面，無論如何，似乎總該把心放細點，盡自己所能的做，而且中文總得是「通」罷？然梅川君對於這三點就都沒有做到，無怪要錯誤連篇了。像以上說過 for instead 的錯譯，不用說是太太意的原故，梅川君想總不至這都不懂。又像檢校的白熱點，強佔的態度，這些錯我想都是由不肯用力想想，和不肯用力查查字典而弄出的。尤其多有不通的地方，例於：

斷片五中，「我們走的每一步，那曠野非人間可怕的嘆息，嘆息沒有有形的來源，似乎是紅的空氣。這嘆息凶兆地變成正在大地。」這幾句又不通而且又錯。

同斷片，「有瘋狂的歡笑——還有瘋狂的恐怖也許都如幻影般一切消失。」其實這決沒有這樣難懂，只是「有瘋狂的歡喜——同時也有一種瘋狂的恐怖，怕我們會和幻像一樣地又不見了。」還是這斷片，「但他仍然向前走，沈重地移動他的脚，像一個從肩和拖地的步履的老人的佝僂着。」這話怎講呢？原來是：但他仍舊直走，脚步笨重地移動着，彎着腰，那瘦削的肩頭和拖地的足步，看着真像個老人。

梅川有時竟好像對於中文都不大能運用的樣子，我們看在第五中的這句話，「在機車之前，有些東西在軌道上，不是一大堆東西之外有一隻腿伸出在外。」英文是 *In front of the rear engine upon the rails lay something, a not very large leg* 伸 out of which a leg was projecting, 不很大的一堆和不是一大堆，自然有點區別，而伸在外面，竟譯作……之外……伸出在外，……比「臥在他底背上」還覺費解罷。

但是有一點必須要說到的，是梅川君也有幾處譯得很對而我錯譯了的地方：

斷片一，「不會停下來去扶那些鏽倒的，」我們却把「鏽倒的」或掉下的東西，自然也是不細心的原故。

斷片九，「我們既救人慈悲，辨別，論理——給與了他們以愛識，到十年百年，那是決不能沒有應報的。」雖應報還不大很妥不過梅川君是看懂了，同時 *Without impunity* 我們却完全弄錯

斷片十四，「這餐至我已經全加更換了。」梅川君很對，我竟誤將 *Shift* 譯成搬往餐室的意思。

此外或者還有些，但我想我們譯的計總要比梅川君錯得少點而且也較為通順，好在是不是，我們底譯稿不久自可以證明。

(完)

若諾與高攬 (續)

福祿特爾著
陳聘之譯

革命力量



河北第一分院

刑罰判決：徐茂祥、洪海、丁氏因誘拐、勒索、強盜等罪，分別判處徒刑、罰金及死刑。判決理由詳載於案卷。

北平地方法院

判決主文：被告張恩德、王芳洲等，因侵佔、毀壞等罪，分別判處徒刑及罰金。判決理由詳載於案卷。

北平大學

訓令：北平大學訓令，關於各系學生之修業規定及畢業要求。訓令內容詳載於後。

天津地方法院

判決主文：被告張恩德、王芳洲等，因侵佔、毀壞等罪，分別判處徒刑及罰金。判決理由詳載於案卷。

北平律師一覽表

姓名	北平住址電話	天津住址電話
馮美學	前內大街四號	電話南三〇八
樊守忠	前外甘井胡同	電話南七二四
吳錫寶	西四牌樓胡同	電話西一五五三
謝振翮	宣外米市胡同	電話南四八四三
楊齊峯	西四錦什坊街	電話西四〇六
金源	前外三眼井	電話南一〇三

夢遺滑精：此丸專治男子先天不足，後天失調，夢遺滑精，腰酸背痛，精神不振等症。服之立見奇效。

除根丸：此丸專治男女各種瘡毒，無論新舊，服之即癒。本藥房設於天津，歡迎光臨。

總經售處：德生堂藥房。地址：天津法租界。電話：二二二。

中央宣傳部第二次徵求革命歷史紀念品啓事。本部奉中央常會一八九次決議，為籌設革命歷史博物館起見，須徵集革命歷史紀念品。凡各機關團體及海內外各同志同胞如保存有下列(甲)項徵集種類之物品一種或多種者，均所不吝惠贈或售讓為幸。

大陸銀行。資本五百萬元。公債一百六十萬元。經營一切商業銀行業務。總行設於天津。分行遍設全國各大城市。

德義利洋行。新式婦女草帽每頂大洋五元。新式小童草帽每頂大洋三元。新式小童草帽每頂大洋二元。新式小童草帽每頂大洋一元。

專門外科。專治各種疑難雜症。地址：天津法租界。電話：二二二。